



**European  
co-operation for  
Accreditation**

---

***Numer  
publikacji***

**EA-1/06**

---

# **Wielostronne Porozumienie EA (EA MLA)**

## **CEL**

Niniejszy dokument określa warunki Wielostronnego Porozumienia EA, w ramach którego sygnatariusze wzajemnie uznają równoważność swoich systemów akredytacji. Sekretariat EA nadzoruje i oddzielnie zarządza dokumentami Porozumienia podpisanymi przez upoważnionych przedstawicieli poszczególnych jednostek akredytujących objętych tym Porozumieniem. Dotyczy to jednostek, które prowadzą uznawany w kraju system akredytacji w obszarze jednostek inspekcyjnych, laboratoriów, jednostek certyfikujących wyroby, systemy zarządzania i osoby. Lista sygnatariuszy znajduje się na stronie internetowej EA oraz w dokumencie *EA-1/08 Sygnatariusze Wielostronnych i Dwustronnych Porozumień EA*.

*Autorstwo*

Publikacja została przygotowana przez Komitet EA MLA.

*Język oficjalny*

Niniejsza publikacja może być przetłumaczona na inne języki, w razie takiej potrzeby. Angielska wersja językowa jest wersją rozstrzygającą.

*Prawa autorskie*

Właścicielem praw autorskich do niniejszego tekstu jest EA. Tekst ten nie może być kopiowany w celu sprzedaży.

*Dalsze informacje*

Dalsze informacje o niniejszej publikacji można uzyskać od krajowej jednostki akredytującej – członka EA lub Przewodniczącego Komitetu EA MLA.

Aktualne informacje znajdują się na stronach internetowych:

<http://www.european-accreditation.org/>

**Kategoria: 1. (Procedury EA MLA)**

Data zatwierdzenia: **18 stycznia 2009 r.**

Data wdrożenia: **bezwłocznie**

---

**Wprowadzenie do tłumaczenia:**

*Oryginał publikacji: EA-1/06 EA Multilateral Agreement, February 2009 rev 06;*

*Tłumaczenie wykonano w Polskim Centrum Akredytacji, 6.07.2009 r. [www.pca.gov.pl](http://www.pca.gov.pl)*

*Tekst tłumaczenia nie może być kopiowany w celu sprzedaży.*

---

## WPROWADZENIE

**The European co-operation for Accreditation (EA)** jest Stowarzyszeniem Uznanych Krajowych Jednostek Akredytujących, które zarządzają i nadzorują systemy akredytacji jednostek oceniających zgodność, np. jednostek certyfikujących, laboratoriów i jednostek inspekcyjnych. Uznane Krajowe Jednostki Akredytujące są ustanowione w krajach członkowskich Unii Europejskiej (EU) lub Europejskiej Organizacji Wolnego Handlu (EFTA), lub w krajach będących oficjalnymi kandydatami na członków EU lub EFTA. Uznane Krajowe Jednostki Akredytujące są nazywane w niniejszym dokumencie jednostkami akredytującymi.

Kryteria działania akredytowanych organizacji i jednostek akredytujących są określone w odpowiednich międzynarodowych i europejskich normach serii ISO/IEC 17000 i EN 45000 lub innych uznanych na arenie międzynarodowej dokumentach normatywnych, uzupełnianych, jeżeli to konieczne, dokumentami interpretacyjnymi EA.

Współpraca jednostek akredytujących jest oparta na Statucie Stowarzyszenia z czerwca 2000 r. oraz dokumencie *EA-2/01 Zasady procedur EA* z listopada 2003 r., wraz z późniejszymi zmianami. Ustanowiony został stały program współpracy, który ma za zadanie rozwój i wspieranie Wielostronnego Porozumienia. Wielostronne Porozumienie jest oparte na dwóch zasadach. Pierwsza zasada odnosi się do akredytowanych działań objętych Wielostronnym Porozumieniem. Druga zasada odnosi się do obowiązku uznawania przez sygnatariusza EA MLA certyfikatów i sprawozdań wydawanych przez organizacje akredytowane przez sygnatariuszy EA MLA.

Głównymi elementami programu, który zakłada wzajemne zaufanie są:

- udział w programie ewaluacji równorzędnych EA;
- wymiana informacji na temat rozwoju i funkcjonowania systemów akredytacji;
- udział w pracach i procesie decyzyjnym Zgromadzenia Ogólnego EA oraz, jeżeli to stosowne, komitetów i grup roboczych EA;
- wymiana personelu biorącego udział w ocenie, ponownej ocenie lub nadzorze nad akredytowanymi organizacjami;
- udział w międzynarodowych programach porównań międzylaboratoryjnych i badań biegłości,
- ogólna współpraca z innymi jednostkami akredytującymi – członkami EA.

Niniejszy dokument podaje warunki Wielostronnego Porozumienia zawartego pomiędzy Uznanymi Krajowymi Jednostkami Akredytującymi, które prowadzą uznawane systemy akredytacji. Jednostki akredytujące, które podpisały Wielostronne Porozumienie EA (EA MLA), lub w imieniu których zostało podpisane Wielostronne Porozumienie EA, są sygnatariuszami Wielostronnego Porozumienia EA.

Lista członków EA, którzy są sygnatariuszami EA MLA, jest przechowywana i utrzymywana przez Sekretariat EA.

## WIELOSTRONNE POROZUMIENIE

- 1 Niniejsze Porozumienie jest oparte na wynikach ewaluacji przeprowadzanych zgodnie z procedurą EA podaną w dokumencie *EA-2/02 Polityka i procedury EA dotyczące Wielostronnego Porozumienia*.
- 2 Stronami przystępującymi do niniejszego Porozumienia są jednostki akredytujące, które podpisały Porozumienie.
- 3 Członkowie EA MLA w żaden sposób nie powinni oferować lub promować swoich usług akredytacyjnych w innych krajach członkowskich EA, zgodnie z Polityką Transgraniczną EA<sup>1</sup>.
- 4 Na podstawie równoważności zadeklarowanych w niniejszym dokumencie programów akredytacji prowadzonych przez sygnatariuszy, każdy sygnatariusz niniejszego Porozumienia:
  - (I) uznaje systemy akredytacji prowadzone przez innych sygnatariuszy EA MLA jako równoważne z własnym (-mi) systemem (-ami) akredytacji;
  - (II) uznaje, że objęte MLA są wszystkie akredytowane działania wykonywane przez organizacje akredytowane przez sygnatariuszy EA MLA, którzy podpisali MLA w zakresie tej działalności.<sup>2</sup>
- 5 Sygnatariusze EA MLA są zobowiązani do promowania uznawania akredytowanych certyfikatów i sprawozdań wydawanych przez jednostki akredytowane przez sygnatariuszy EA MLA. Poniżej przedstawione są dwa sposoby promowania uznawania:
  - a. Sygnatariusz EA MLA jest zobowiązany do deklarowania, że akredytowane certyfikaty i sprawozdania wydawane przez jednostkę inspekcyjną lub certyfikującą akredytowaną przez innego sygnatariusza EA MLA są jednakowo wiarygodne jak działania wykonywane przez akredytowaną przez siebie jednostkę inspekcyjną lub certyfikującą, pod warunkiem, że są wykonywane zgodnie z:
    - europejskimi lub międzynarodowymi normami; lub
    - przepisami lub dyrektywami UE; lub
    - programami sektorowymi, które zawarły porozumienia MoU<sup>3</sup> z EA, ILAC lub IAF; lub
    - programami sektorowymi, które, niezależnie od innych aspektów, zostały wyraźnie zaakceptowane przez EA.

W przypadku akredytowanych laboratoriów badawczych i wzorcujących, wszystkie sprawozdania i świadectwa wydane przez akredytowane laboratoria powinny być deklarowane jako jednakowo wiarygodne.<sup>4</sup>

<sup>1</sup> Przypis PCA: ang. *EA Cross Frontier Policy*

<sup>2</sup> Działalność jest uznawana jako akredytowana, jeżeli odpowiadający jej certyfikat powołuje się na związaną akredytację.

<sup>3</sup> Przypis PCA: *Memorandum of Understanding (MoU)*.

<sup>4</sup> Podstawą tego stwierdzenia jest fakt, że zachowanie spójności pomiarowej z międzynarodowymi jednostkami miar, badania biegłości i porównania międzylaboratoryjne oraz walidacja metod są integralnymi częściami procesu akredytacji tych dwóch kategorii usług.

- b. W przypadkach, które nie są uwzględnione w punkcie 5a), sygnatariusze EA MLA są zobowiązani co najmniej do deklarowania, że jednostki akredytowane przez innych sygnatariuszy EA MLA działają w ramach systemu akredytacji, który spełnia wymagania norm międzynarodowych i z tego powodu te akredytowane jednostki są kompetentne do wykonywania działań zdefiniowanych w swoim zakresie akredytacji. Wydane świadectwa i sprawozdania powinny być uznawane przez sygnatariuszy EA MLA jako wiarygodne.
- 6 Sygnatariusz EA MLA powinien:
- (I) analizować wszystkie skargi wniesione przez innego sygnatariusza EA MLA, będące wynikiem świadectw i/lub sprawozdań wydanych przez organizację, która była przez niego samego akredytowana;
  - (II) powiadamiać, tak szybko jak to jest możliwe, wszystkich pozostałych sygnatariuszy EA MLA oraz Sekretariat MLA o jakichkolwiek istotnych zmianach, które miały, lub będą miały miejsce w jego własnym statusie lub jego własnej praktyce prowadzenia działań;
  - (III) prowadzić działalność zgodnie z kryteriami określonymi w odpowiednich zharmonizowanych normach publikowanych przez CEN/CENELEC lub ISO/IEC oraz, jeżeli to stosowne, uzupełnionych dokumentami interpretacyjnymi EA;
  - (IV) nominować i zobowiązać się do zapewnienia ewaluatorów proporcjonalnie do swojej wielkości i potrzeb Komitetu MLA, oraz zobowiązać swoich ewaluatorów do uczestnictwa w szkoleniach i warsztatach, jeśli jest to właściwe.
- 7 Sygnatariusz EA MLA może w dowolnym czasie powoływać się na swój status sygnatariusza MLA, zgodnie z zasadami EA.
- 8 Jeżeli, zgodnie z procedurami przedstawionymi w dokumentach EA, nowa jednostka akredytująca została zakwalifikowana do podpisania MLA w określonym zakresie, wówczas dokumenty Porozumienia powinny być podpisane przez tą nową jednostkę oraz odpowiednio zatwierdzone przez przewodniczącego komitetu EA MLA. Nowy sygnatariusz jest wpisywany do dokumentu EA-1/08 oraz umieszczony na liście sygnatariuszy dostępnej na stronach internetowych EA. Ta sama procedura jest stosowana w przypadku gdy, sygnatariusz EA MLA rozszerza zakres swojego uczestnictwa w MLA.
- 9 Jeżeli sygnatariusz EA MLA z jakiegokolwiek powodu musi wycofać się z Porozumienia lub ograniczyć zakres swojego uczestnictwa w MLA, należy powiadomić o tym na piśmie pozostałych sygnatariuszy nie później niż trzy miesiące przed wycofaniem lub ograniczeniem zakresu. Jeżeli sygnatariusz EA MLA został zawieszony w statusie sygnatariusza MLA, w części lub całym zakresie, pozostali sygnatariusze zostaną poinformowani tak szybko jak to jest możliwe.

Po wycofaniu sygnatariusza, ograniczeniu lub zawieszeniu, w części lub całym zakresie, dokument EA-1/08 oraz lista dostępna na stronach internetowych są odpowiednio zmieniane.

- 10 Niniejsze Porozumienie zastępuje wszystkie wcześniejsze Wielostronne Porozumienie zawarte pomiędzy sygnatariuszami EA MLA.
- 11 Jakiegokolwiek zmiany w tekście niniejszego Porozumienia są dokonywane zgodnie z zasadami procedury ustanowionej przez EA.
- 12 Odwołania są rozpatrywane zgodnie z dokumentem *EA-2/01-S3 Procedura EA dotycząca rozpatrywania skarg i odwołań*.
- 13 Każdy sygnatariusz EA MLA uznaje i akceptuje, że niniejsze Porozumienie nie ustanawia jakichkolwiek praw, odpowiedzialności lub zobowiązań, które mogą mieć wiążący skutek w odniesieniu do prawa krajowego, międzynarodowego lub Wspólnoty Europejskiej.